



# Certificat

La SQS atteste par la présente que l'organisation indiquée ci-après dispose d'un système de management répondant aux exigences de la base normative mentionnée.



**Centre social protestant Berne-Jura  
(CSP Berne-Jura)**  
**Rue Centrale 59**  
**2740 Moutier**  
**Suisse**

Autres sites selon appendice

Périmètre

Prestations de conseil et de soutien dans le cadre de consultations dans les secteurs «social et dettes», «couples et familles» et «juridique».

Prestations favorisant l'intégration professionnelle et sociale par la formation et l'emploi dans le secteur «intégration professionnelle et sociale», qui regroupent les divisions «chômage», «aide sociale» ainsi qu' «activités commerciales», cette dernière est constituée d'un service de ramassage, de magasins Regenove et de restaurants et est considérée comme division de soutien aux divisions «chômage» et «aide sociale».

Base normative

**ISO 9001:2015**

**Système de management de la qualité**

No d'enreg. H60400  
Page 1 de 2

Validité 23.03.2023–05.03.2026  
Emission 23.03.2023



  
A. Grisard, Présidente SQS

  
F. Müller, CEO SQS





## Centre social protestant Berne-Jura (CSP Berne-Jura) Rue Centrale 59 2740 Moutier Suisse

Fonction centrale	Périmètre	Norme / Révision	No d'enreg.	Validité
<b>Centre social protestant Berne-Jura (CSP Berne-Jura)</b> Rue Centrale 59 2740 Moutier Suisse	Prestations de conseil et de soutien dans le cadre de consultations dans les secteurs «social et dettes», «couples et familles» et «juridique». Prestations favorisant l'intégration professionnelle et sociale par la formation et l'emploi dans le secteur «intégration professionnelle et sociale», qui regroupent les divisions «chômage», «aide sociale» ainsi qu'«activités commerciales», cette dernière est constituée d'un service de ramassage, de magasins Regenove et de restaurants et est considérée comme division de soutien aux divisions «chômage» et «aide sociale».	ISO 9001:2015	H60400	23.03.2023 05.03.2026

Sites	Périmètre	Norme / Révision	No d'enreg.	Validité
<b>Centre social protestant Berne-Jura (CSP Berne-Jura)</b> Rue de la Promenade 14 2720 Tramelan Suisse	Prestations de conseil et de soutien dans le cadre de consultations dans les secteurs «social et dettes», «couples et familles» et «juridique». Prestations favorisant l'intégration professionnelle et sociale par la formation et l'emploi dans le secteur «intégration professionnelle et sociale», qui regroupent les divisions «chômage», «aide sociale» ainsi qu'«activités commerciales», cette dernière est constituée d'un service de ramassage, de magasins Regenove et de restaurants et est considérée comme division de soutien aux divisions «chômage» et «aide sociale».	ISO 9001:2015	H60400	23.03.2023 05.03.2026

<b>Centre social protestant Berne-Jura (CSP Berne-Jura)</b> Chemin du Long-Champ 135 2504 Biel/Bienne Suisse	Prestations de conseil et de soutien dans le cadre de consultations dans les secteurs «social et dettes», «couples et familles» et «juridique». Prestations favorisant l'intégration professionnelle et sociale par la formation et l'emploi dans le secteur «intégration professionnelle et sociale», qui regroupent les divisions «chômage», «aide sociale» ainsi qu'«activités commerciales», cette dernière est constituée d'un service de ramassage, de magasins Regenove et de restaurants et est considérée comme division de soutien aux divisions «chômage» et «aide sociale».	ISO 9001:2015	H60400	23.03.2023 05.03.2026
---	---	---------------	--------	--------------------------

No d'enreg. H60400  
Page 2 de 2

Validité 23.03.2023 – 05.03.2026  
Emission 23.03.2023

A. Grisard, Présidente SQS

F. Müller, CEO SQS



La SQS atteste par la présente que l'organisation indiquée ci-après dispose d'un système de management répondant aux exigences de la base normative mentionnée.



**Centre social protestant Berne-Jura  
(CSP Berne-Jura)**  
**Rue Centrale 59**  
**2740 Moutier**  
**Suisse**

Autres sites selon appendice

Périmètre

Formation continue d'adultes qui a pour objectif une intégration professionnelle et/ou sociale ou la prévention du surendettement.

Base normative

eduQua:2021

**Certificat suisse de qualité  
pour les institutions de formation continue**

No d'enreg. H60883  
Page 1 de 2

Validité 30.03.2023–05.03.2026  
Emission 30.03.2023

  
A. Grisard, Présidente SQS

  
F. Müller, CEO SQS



sqs.ch



Association Suisse pour Systèmes de Qualité et de Management (SQS)  
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Suisse



Member of





## Centre social protestant Berne-Jura (CSP Berne-Jura)

**Rue Centrale 59  
2740 Moutier  
Suisse**

Fonction centrale	Périmètre	Norme / Révision	No d'enreg.	Validité
<b>Centre social protestant Berne-Jura (CSP Berne-Jura)</b> Rue Centrale 59 2740 Moutier Suisse	Formation continue d'adultes qui a pour objectif une intégration professionnelle et/ou sociale ou la prévention du surendettement	eduQua:2021	H60883	30.03.2023 05.03.2026

Sites	Périmètre	Norme / Révision	No d'enreg.	Validité
<b>Centre social protestant Berne-Jura (CSP Berne-Jura)</b> Rue de la Promenade 14 2720 Tramelan Suisse	Formation continue d'adultes qui a pour objectif une intégration professionnelle et/ou sociale ou la prévention du surendettement	eduQua:2021	H60883	30.03.2023 05.03.2026
<b>Centre social protestant Berne-Jura (CSP Berne-Jura)</b> Chemin du Long-Champ 135 2504 Biel/Bienne Suisse	Formation continue d'adultes qui a pour objectif une intégration professionnelle et/ou sociale ou la prévention du surendettement	eduQua:2021	H60883	30.03.2023 05.03.2026

No d'enreg. H60883  
Page 2 de 2

Validité 30.03.2023–05.03.2026  
Emission 30.03.2023

A. Grisard, Présidente SQS

F. Müller, CEO SQS





# Zertifikat

Die SQS bescheinigt hiermit, dass nachstehend genannte Organisation über ein Managementsystem verfügt, das den Anforderungen der aufgeführten normativen Grundlage entspricht.



**Centre social protestant Bern-Jura  
(CSP Bern-Jura)**  
**Rue Centrale 59**  
**2740 Moutier**  
**Schweiz**

Weitere Standorte gemäss Appendix

Geltungsbereich

Beratungs- und Unterstützungsleistungen im Rahmen von Beratungen in den Bereichen «Soziales und Schulden», «Ehe, Partnerschaft und Familie» und «Rechtsberatung». Leistungen zur Förderung der beruflichen und sozialen Integration durch Ausbildung und Beschäftigung im Bereich «berufliche und soziale Integration», die die Abteilungen «Arbeitslosigkeit», «Sozialhilfe» sowie «Geschäftsaktivitäten» umfassen, wobei letztere aus einem Abholdienst, Regenove-Läden und Restaurants besteht und als unterstützende Abteilung der Abteilungen «Arbeitslosigkeit» und «Sozialhilfe» gilt.

Normative Grundlage

**ISO 9001:2015**

**Qualitätsmanagementsystem**

Reg. Nr. H60400  
Seite 1 von 2

Gültigkeit 23.03.2023–05.03.2026  
Ausgabe 23.03.2023



*A. Grisard*  
A. Grisard, Präsidentin SQS

*F. Müller*  
F. Müller, CEO SQS





## Centre social protestant Bern-Jura (CSP Bern-Jura) Rue Centrale 59 2740 Moutier Schweiz

Zentrale Stelle	Geltungsbereich	Norm / Revision	Reg.-Nr.	Gültigkeit
<b>Centre social protestant Bern-Jura (CSP Bern-Jura)</b> Rue Centrale 59 2740 Moutier Schweiz	Beratungs- und Unterstützungsleistungen im Rahmen von Beratungen in den Bereichen «Soziales und Schulden», «Ehe, Partnerschaft und Familie» und «Rechtsberatung». Leistungen zur Förderung der beruflichen und sozialen Integration durch Ausbildung und Beschäftigung im Bereich «berufliche und soziale Integration», die die Abteilungen «Arbeitslosigkeit», «Sozialhilfe» sowie «Geschäftsaktivitäten» umfassen, wobei letztere aus einem Abholdienst, Regenove-Läden und Restaurants besteht und als unterstützende Abteilung der Abteilungen «Arbeitslosigkeit» und «Sozialhilfe» gilt.	ISO 9001:2015	H60400	23.03.2023 05.03.2026
Standorte	Geltungsbereich	Norm / Revision	Reg.-Nr.	Gültigkeit
<b>Centre social protestant Bern-Jura (CSP Bern-Jura)</b> Rue de la Promenade 14 2720 Tramelan Schweiz	Beratungs- und Unterstützungsleistungen im Rahmen von Beratungen in den Bereichen «Soziales und Schulden», «Ehe, Partnerschaft und Familie» und «Rechtsberatung». Leistungen zur Förderung der beruflichen und sozialen Integration durch Ausbildung und Beschäftigung im Bereich «berufliche und soziale Integration», die die Abteilungen «Arbeitslosigkeit», «Sozialhilfe» sowie «Geschäftsaktivitäten» umfassen, wobei letztere aus einem Abholdienst, Regenove-Läden und Restaurants besteht und als unterstützende Abteilung der Abteilungen «Arbeitslosigkeit» und «Sozialhilfe» gilt.	ISO 9001:2015	H60400	23.03.2023 05.03.2026
<b>Centre social protestant Bern-Jura (CSP Bern-Jura)</b> Längfeldweg 135 2504 Biel/Bienne Schweiz	Beratungs- und Unterstützungsleistungen im Rahmen von Beratungen in den Bereichen «Soziales und Schulden», «Ehe, Partnerschaft und Familie» und «Rechtsberatung». Leistungen zur Förderung der beruflichen und sozialen Integration durch Ausbildung und Beschäftigung im Bereich «berufliche und soziale Integration», die die Abteilungen «Arbeitslosigkeit», «Sozialhilfe» sowie «Geschäftsaktivitäten» umfassen, wobei letztere aus einem Abholdienst, Regenove-Läden und Restaurants besteht und als unterstützende Abteilung der Abteilungen «Arbeitslosigkeit» und «Sozialhilfe» gilt.	ISO 9001:2015	H60400	23.03.2023 05.03.2026

Reg. Nr. H60400  
Seite 2 von 2

Gültigkeit 23.03.2023–05.03.2026  
Ausgabe 23.03.2023



*A. Grisard*  
A. Grisard, Präsidentin SQS

*F. Müller*  
F. Müller, CEO SQS



Die SQS bescheinigt hiermit, dass nachstehend genannte Organisation über ein Managementsystem verfügt, das den Anforderungen der aufgeführten normativen Grundlage entspricht.



**Centre social protestant Bern-Jura  
(CSP Bern-Jura)**  
**Rue Centrale 59**  
**2740 Moutier**  
**Schweiz**

Weitere Standorte gemäss Appendix

Geltungsbereich

**Erwachsenenweiterbildung, die eine berufliche und/oder soziale Integration oder die Prävention von Überscheidung zum Ziel hat.**

Normative Grundlage

**eduQua:2021**

**Schweizerisches Qualitätszertifikat  
für Weiterbildungsinstitutionen**

Reg. Nr. H60883  
Seite 1 von 2

Gültigkeit 30.03.2023–05.03.2026  
Ausgabe 30.03.2023

A. Grisard, Präsidentin SQS

F. Müller, CEO SQS



sqs.ch



Schweizerische Vereinigung für Qualitäts- und Management-Systeme (SQS)  
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Schweiz





## Centre social protestant Bern-Jura (CSP Bern-Jura) Rue Centrale 59 2740 Moutier Schweiz

Zentrale Stelle	Geltungsbereich	Norm / Revision	Reg.-Nr.	Gültigkeit
<b>Centre social protestant Bern-Jura (CSP Bern-Jura)</b> Rue Centrale 59 2740 Moutier Schweiz	Erwachsenenweiterbildung, die eine berufliche und/oder soziale Integration oder die Prävention von Überschuldung zum Ziel hat.	eduQua:2021	H60883	30.03.2023 05.03.2026
Standorte	Geltungsbereich	Norm / Revision	Reg.-Nr.	Gültigkeit
<b>Centre social protestant Bern-Jura (CSP Bern-Jura)</b> Rue de la Promenade 14 2720 Tramelan Schweiz	Erwachsenenweiterbildung, die eine berufliche und/oder soziale Integration oder die Prävention von Überschuldung zum Ziel hat.	eduQua:2021	H60883	30.03.2023 05.03.2026
<b>Centre social protestant Bern-Jura (CSP Bern-Jura)</b> Längfeldweg 135 2504 Biel/Bienne Schweiz	Erwachsenenweiterbildung, die eine berufliche und/oder soziale Integration oder die Prävention von Überschuldung zum Ziel hat.	eduQua:2021	H60883	30.03.2023 05.03.2026

Reg. Nr. H60883  
Seite 2 von 2

Gültigkeit 30.03.2023–05.03.2026  
Ausgabe 30.03.2023

A. Grisard, Präsidentin SQS

F. Müller, CEO SQS

